ikarus dis. 40

08125



istruzioni per la manutenzione

mainteinance istruction

smacchiatura su imbottitura fr fissa

non-removable covers

smacchiatura su imbottitura fr sfoderabile

removable covers

	dopo macchiatura after staining	sapone di marsiglia (5 g/l) neutral soap (5 g/l)	etanolo ethyl alcohol (ethanol)	0,5 % SLES* in soluzione acquosa 0.5 % SLES* in aqueous solution	lavaggio in lavatrice a 30° machine wash @ 30°C	lavaggio a secco (percloroetilene) dry clean (Per- chloroethylene - PCE)
jeans (1000 cicli - empa) jeans (1000 ru bs -empa)	1 - 2	2	2 - 3	1 - 2	3	3 - 4
penna a sfera ball pen	1	1	1	1	3 - 4	1 - 2
rossetto rosso red lipstick	1	1	1 - 2	1 - 2	2	2 - 3
olio d'oliva oliv oil	3 - 4	4 - 5	4 - 5	4 - 5	4 - 5	4 - 5
vino rosso, caffè, te, cola, aranciata red wine, caffe, the, cola, orangie soda	2 - 3	4	3 - 4	4	4 - 5	3 - 4
ketchcup, salsa di pomodoro, cioccolata ketchcup, tomato souce, hot chocolate	1	2	3 - 4	2	4 - 5	3 - 4

SLES* sodio lauriletere solfato SLES* sodium lauythen sulfate

Imbottiti fissi

MACCHIA COLORATA:

es: penna, rossetto, vino rosso, ketchup, ecc. Smacchiare tamponando con panno di cotone bianco imbevuto di Alcool Etilico puro (incolore da liquori).

MACCHIA UNTUOSA:

es. olio d'oliva, ecc. Macchiare tamponando con panno di cotone bianco imbevuto di una soluzione di sapone di marsiglia (5 g/l).

Imbottiti sfoderabili

Pre-smacchiare tutti i tipi di macchie tamponando con panno di cotone bianco imbevuto di Alcool Etilico puro (incolore da liquori).

PER TUTTI I TIPI DI MACCHIE:

Per tutti i tipi di macchie lavare ad umido seguendo le indicazioni riportate sull'etichettatura di manutenzione.

Non-removable covers

DYE STAIN:

e.g. ballpoint pen, lipstick, red wine, ketchup, etc. Remove stain by dabbing spot with a white cotton cloth soaked in pure Ethyl Alcohol (colourless liquid used in alcoholic beverages).

OIL-BASED STAIN:

e.g. olive oil, etc. Remove stain by dabbing spot with a white cotton cloth soaked in a neutral soap solution (5 g/l).

Removable covers

Pre-treat all types of stains by dabbing spot with a white cotton cloth soaked in pure Ethyl Alcohol (colourless liquid used in alcoholic beverages). FOR ALL TYPES OF STAIN:

Wash, following the care label instructions.

Risultati di resistenza alle macchie secondo norma UNI EN 15973:2011 Gli indici di solidità al colore sono assegnati mediante valutazione con scala dei grigi degli scarichi (EN 20105-A03) Stain resistance according to the norm UNI EN 15973:2011. Color fastness index according to grey scale for assessing staining (EN 20105-A03)